

<http://careers.citigroup.com/Careers/index/#/privacy>

Peruntukan bagi maklumat peribadi menerusi Laman ini, termasuk yang berhubung dengan fungsi-fungsi carian dalam talian dan permohonan pekerjaan dalam Laman ini, adalah tertakluk kepada Dasar Privasi ("Dasar"). Dasar ini merujuk kepada Citibank, N.A. dan syarikat induknya, dan anak-anak syarikat dan sekutunya, secara kolektif dikenali sebagai "Citi".

Citi

Laman ini dikendalikan oleh by Citibank, N.A. (alamat: 399 Park Ave., New York, NY 10043, USA) untuk menyokong fungsi pengambilan pekerja bagi Citibank, N.A. dan syarikat induknya, dan anak-anak syarikat dan sekutunya. Citi mengekalkan sistem komputer di pusat data di lokasi-lokasi di Amerika Syarikat dan dalam pelbagai negara di seluruh dunia, khususnya Amerika Syarikat, Chile, Costa Rica, China, Singapura, Filipina, Brazil, India, Hong Kong dan Mexico, yang mungkin akan berubah dari masa ke masa. Citi boleh mengambil, menyimpan, memproses, mengagih atau menggunakan maklumat peribadi anda dalam cara yang menyebabkan ia dipindahkan atau diakses daripada sistem komputer yang dimiliki atau dikendalikan oleh atau bagi pihak Citi (atau vendor pihak ketiga bagi Citi, termasuk Oracle America, Inc., 500 Oracle Parkway, Redwood Shores, CA 94065 yang menghoskan Laman ini dan pangkalan data calon).

APAKAH JENIS MAKLUMAT YANG DILINDUNGI OLEH DASAR INI?

Dasar ini melindungi sebarang maklumat peribadi yang anda hantar melalui Laman ini sebagai sebahagian daripada proses permohonan pekerjaan atau carian pekerjaan, termasuk, tanpa had, nama anda, maklumat untuk dihubungi, kata laluan, CV, resume dan maklumat pendidikan. Di samping itu, bergantung pada lokasi pekerjaan yang anda mohon dan/atau negara dari anda anda memohon, anda boleh diminta untuk memberikan maklumat lain sebagai sebahagian daripada permohonan anda, seperti jantina, bangsa, agama, keetnikan, status ketidakupayaan atau orientasi seksual; hanya jika anda diperlukan untuk menjawab soalan-soalan yang ditanda sebagai mandatori untuk permohonan anda diproses, sementara soalan-soalan lain yang tidak ditanda

sebagai mandatori boleh dijawab secara sukarela dan pilihan anda untuk tidak menjawab soalan sebegini tidak akan memberi kesan terhadap permohonan anda. Meskipun begitu, sila berikan maklumat menurut undang-undang tempatan.

Jika anda berhasrat untuk memberikan kami sebarang maklumat peribadi tentang rujukan atau mana-mana pihak ketiga sebagai sebahagian daripada CV/resume atau permohonan pekerjaan, anda dengan ini mengesahkan kepada Citi bahawa anda telah mendapat persetujuan pihak ketiga tersebut sebelum memberikan maklumat peribadi mereka kepada kami.

Anda bertanggungjawab terhadap kandungan maklumat yang anda berikan kepada kami dan anda mesti memastikan ia adalah sah dari segi undang-undang, jujur, benar, tepat dan tidak mengelirukan dalam apa-apa cara sekalipun.

BAGAIMANAKAH MAKLUMAT PERIBADI YANG DIBERIKAN INI AKAN DIGUNAKAN?

Maklumat yang anda berikan di Laman ini akan disimpan di Amerika Syarikat (dan dalam bidang kuasa yang relevan) sekiranya pekerjaan tersebut berkait dengan salah satu daripada entiti sekutu atau anak syarikat Citi di luar Amerika Syarikat). Ia akan disemak dan diproses bagi tujuan di bawah oleh kakitangan, perunding dan/atau penyedia perkhidmatan dan/atau dengan cara automasi entiti-entiti Citi di seluruh dunia. Sila ambil perhatian bahawa undang-undang berkenaan maklumat peribadi dalam beberapa bidang kuasa yang terlibat mungkin kurang ketat berbanding undang-undang negara di mana anda bermastautin.

Maklumat peribadi yang anda berikan melalui Laman ini akan diambil, diguna, disimpan, dipindah, didedah dan kalau tidak, diproses ("diproses") bagi fungsi pengambilan pekerjaan global Citi dan bagi tujuan pengurusan, maklumat, perancangan dan penyimpanan rekod. Ini akan termasuk menentukan sama ada anda pemohon yang sesuai untuk sebarang jawatan yang anda mohon, dan menyenarai pendek, memilih dan mengatur sesi temuduga. Sebarang maklumat yang diambil daripada anda di laman ini, atau semasa proses temuduga, juga akan digunakan untuk menentukan sama ada anda akan meneruskan proses permohonan dan sama ada Citi akan

menawarkan sebarang pekerjaan kepada anda. Ini termasuk memastikan kesemua calon dinilai dan diselaraskan dengan piawaian kepimpinan Citi. Dengan melakukan sedemikian, kami akan dapat menjadi yang terbaik bagi semua klien kami. Atas alasan ini maka maklumat yang kami ambil daripada anda adalah penting bagi proses pengambilan pekerja dan ia merupakan kepentingan sah bukan hanya bagi kami sebagai majikan, tetapi juga demi kepentingan klien, pengawal selia dan pekerja-pekerja kami. Ia juga penting bagi anda untuk memahami bahawa andalah orang yang betul dan sesuai bagi organisasi kami. Maklumat yang anda berikan akan digunakan bagi tujuan-tujuan ini oleh Pengambil Pekerja, Pengurus dan Profesional Sumber Manusia Citi.

Di samping itu, Citi akan mengambil dan menggunakan maklumat peribadi yang anda berikan untuk memproses permohonan anda; untuk menyediakan anda sebarang perkhidmatan yang tersedia di Laman ini dari masa ke masa; untuk memaklumkan anda tentang permohonan kerja anda; untuk mematuhi sebarang undang-undang dan kawal selia berkenaan atau berhubung sebarang tuntutan undang-undang; untuk mengurus perhubungan antara anda dan Citi; untuk memantau dan merekodkan perkhidmatan sama ada yang disediakan oleh syarikat Citi atau pihak ketiga; untuk memberitahu anda tentang kekosongan pekerjaan baharu dan apa-apa yang berkaitan dengan usaha perekrutan kami, khususnya bagi graduan dan untuk berhubung dengan agensi-agensi rujukan kredit dan maklumat (seperti semakan latar belakang, penapisan, rujukan dan tujuan ujian kuantitatif dan kualitatif lain), di mana sesuai dan sebagaimana dibenarkan di bawah undang-undang tempatan berkenaan. Jika anda memilih untuk menyertai pangkalan data Citi, maklumat peribadi tentang anda akan digunakan untuk tujuan-tujuan ini bagi mempertimbangkan sama ada profil anda sesuai untuk kekosongan kerja di Citi.

Jika anda memohon pekerjaan di Singapura, sila [klik di sini](#) untuk membaca terma dasar privasi data khusus untuk Singapura dan berikan persetujuan untuk pengumpulan, penggunaan dan pendedahan maklumat peribadi anda dengan mengklik 'Saya Setuju' pada bahagian bawah laman web capaian Persetujuan Privasi.

Jika anda memohon pekerjaan di Mexico, sila [klik di sini](#) untuk membaca terma dasar privasi data khusus untuk Mexico dan berikan persetujuan untuk pengumpulan, penggunaan dan pendedahan maklumat peribadi anda dengan mengklik 'Saya Setuju' pada bahagian bawah laman web capaian

Notis Privasi menurut Undang-Undang Persekutuan bagi Perlindungan Data Peribadi yang dipegang oleh laman Individu Peribadi.

Jika anda memohon pekerjaan di Thailand, sila [klik di sini](#) untuk membaca terma dasar privasi data khusus untuk Thailand dan berikan persetujuan untuk pengumpulan, penggunaan dan pendedahan maklumat peribadi anda dengan mengklik 'Saya Setuju' pada bahagian bawah laman web capaian Persetujuan Privasi.

Jika anda memohon jawatan di Eropah (termasuk United Kingdom), sila [klik di sini](#) untuk membaca terma dasar privasi data tambahan yang berkaitan dengan bagaimana maklumat peribadi anda akan diproses. Dengan mengklik 'Saya Setuju' pada bahagian bawah laman web capaian Persetujuan Privasi anda mengesahkan bahawa anda telah membaca terma dan syarat Dasar tersebut. Ini juga mengandungi butiran tentang kaedah aduan.

Jika anda memohon jawatan di Bank Handlowy di Poland, sila [klik di sini](#) untuk membaca terma dasar privasi data tambahan yang berkaitan dengan bagaimana maklumat peribadi anda akan diproses.

SIAPAKAH YANG AKAN MEMPUNYAI AKSES KEPADA MAKLUMAT PERIBADI?

Akses kepada maklumat peribadi tentang anda akan terhad kepada pekerja, kakitangan sementara, vendor dan kontraktor Citi yang mempunyai keperluan perniagaan untuk mengakses maklumat peribadi tersebut dan mungkin termasuk pengambil pekerja, kakitangan sumber manusia, kakitangan perkhidmatan teknikal, pengurus, dan/atau wakil mereka masing-masing. Citi tidak akan menjual atau menyewakan maklumat peribadi tentang anda kepada pihak ketiga bagi tujuan pemasaran tanpa persetujuan nyata daripada anda. Kami boleh berkongsi maklumat peribadi tentang anda dengan penyedia perkhidmatan atau perunding tertentu yang bertindak bagi pihak kami, seperti pihak ketiga yang membantu Citi bagi pengendalian Laman ini. Pihak-pihak ketiga tersebut akan diperlukan untuk melindungi maklumat peribadi selaras dengan terma-terma Dasar ini.

Citi juga boleh mendedahkan maklumat peribadi tentang anda untuk: (1) melindungi hak-hak undang-undang, privasi atau keselamatan Citi atau pekerja, ejen dan kontraktornya; (2) melindungi keselamatan pengunjung ke laman web kami atau tempat-tempat lain; (3) melindungi terhadap penipuan atau aktiviti haram lain atau untuk tujuan pengurusan risiko; (4) membalas pertanyaan atau permintaan daripada orang awam atau pihak berkuasa lain; (5) membenarkan kami untuk meneruskan perlindungan yang boleh didapati atau mengehadkan kerugian yang kami boleh kekalkan; (6) menguatkuasakan Terma dan Dasar kami; atau (7) mematuhi proses undang-undang atau kawal selia.

PENYIMPANAN DATA

Maklumat peribadi calon-calon yang memohon pekerjaan akan disimpan menurut keperluan tempatan. Sekiranya tiada aktiviti berkenaan maklumat peribadi tersebut, Citi boleh mengeluarkannya daripada pangkalan datanya, tertakluk kepada kewajipan dan dasar penyimpanan data Citi dan sebarang kewajipan undang-undang dan kawal selia yang berkaitan. Seterusnya, sila ambil perhatian bahawa Citi boleh memadamkan profil anda atau sebahagian atau semua maklumat peribadi anda yang Citi ada tentang anda pada bila-bila masa (termasuk CV/resume anda), untuk sebarang alasan dan tanpa notis. Oleh yang demikian, sila simpan salinan maklumat peribadi anda sendiri yang diberikan kepada kami.

- Jika anda memohon pekerjaan di Amerika Syarikat, kami diperlukan untuk menyimpan maklumat peribadi anda tentang calon selama 3 tahun.
- Jika anda memohon pekerjaan di Hong Kong dan tidak menerima balasan atau jawapan daripada kami dalam masa 1 bulan dari tarikh anda menghantar permohonan anda, permohonan anda boleh dianggap sebagai telah ditolak pada hari terakhir bulan tersebut. Maklumat peribadi anda akan disimpan untuk tempoh tidak lebih daripada dua tahun dari tarikh penolakan permohonan anda.
- Jika anda memohon pekerjaan di Jepun, maklumat anda yang disimpan dalam sistem akan dipadamkan 1 tahun selepas tarikh permohonan pertama anda atau penciptaan profil calon.

- Jika anda memohon pekerjaan di mana-mana negara Eropah, kami akan menyimpan maklumat peribadi anda hingga 2 tahun (atau kurang) bergantung pada negara di mana pekerjaan yang anda mohon akan ditempatkan, dengan pengecualian Poland Bank Handlowy di mana tempoh ini adalah selama 10 tahun.
- Garis panduan penyimpanan data akan dipatuhi bagi negara yang mana anda memohon.

HUBUNGI KAMI

Di negara-negara tertentu, selaras dengan undang-undang berkaitan dan dasar-dasar penyimpanan Citi, anda mungkin mempunyai hak untuk mengakses, membetul atau memadamkan maklumat yang Citi kekalkan mengenai anda dengan log masuk ke Laman ini dan menyunting maklumat profil anda. Jika anda mahu meminta profil anda untuk dipadamkan, sila hantar e-mel kepada removemyprofile@citi.com (kecuali, di Hong Kong sahaja, jika anda mahu meminta profil anda dipadamkan, sila hubungi: Data Information Officer, Human Resources Department, Citibank, N.A., 25/F Citibank Tower, Citibank Plaza, 3 Garden Road, Central, Hong Kong).

KUKI

Kuki adalah rangkaian teks sahaja yang ditetapkan pada pelayar anda. Kuki digunakan sebagai cara yang pantas dan mudah bagi mengekalkan kandungan Laman sentiasa segar dan relevan kepada kecenderungan atau minat anda. Ia juga adalah sebagai cara menambah baik utiliti Laman dengan keupayaan menyimpan dengan selamat sebarang maklumat peribadi yang anda kongsi di Laman ini. Kebanyakan pelayar sesawang membenarkan anda untuk menukar pilihan kuki anda untuk menerima semua, beberapa, atau tiada kuki atau untuk memberi amaran sebelum menerima kuki; walau bagaimanapun, menetapkan pelayar web anda untuk tidak menerima kuki mungkin menghalang keberkesanan prestasi Laman ini.

Laman ini menggunakan kuki berasaskan sesi. Ia dimuat turun ke komputer hanya untuk tempoh kunjungan anda ke laman ini. Ia membantu anda melayari Laman dengan lebih pantas, dan

mengukur aktiviti trafik di Laman ini. Kuki jenis ini secara automatik tamat apabila anda menutup pelayar anda.

KESELAMATAN

Citi telah mengambil langkah-langkah munasabah: (a) untuk menyediakan persekitaran selamat bagi maklumat yang dihantar ke atau yang boleh diakses melalui Laman ini, (b) untuk menjadikan Laman ini tersedia bagi kegunaan anda dan (c) untuk memastikan bahawa tiada virus atau kod yang boleh mengganggu penggunaan Laman ini atau merosakkan perkakasan atau perisian anda yang disebabkan oleh penggunaan Laman ini. Anda faham bahawa sistem komunikasi elektronik mungkin tidak memberi persekitaran selamat bagi komunikasi anda dengan kami. Ia adalah tanggungjawab tunggal anda untuk memastikan tahap berjaga-jaga yang sesuai bilamana berkomunikasi dengan kami.

PAUTAN

Laman ini mungkin mengandungi pautan ke laman sesawang lain yang tidak tertakluk kepada Dasar yang sama seperti Laman ini. Sebagai contoh, mengklik pada elemen di Laman ini mungkin membawa anda ke laman yang memang berbeza. Laman-laman ini mungkin menghantar kukinya sendiri kepada anda dan mungkin mengambil maklumat dan menggunakan maklumat itu dalam cara yang tidak dilakukan oleh Laman ini. Bila sahaja anda meninggalkan Laman ini, Dasar ini tidak lagi terpakai untuk maklumat peribadi atau sebarang maklumat yang diambil daripada atau diberikan oleh anda. Anda harus memeriksa dasar privasi berkenaan untuk menentukan bagaimana laman-laman lain mengendalikan data anda.

AM

Kami boleh mengubah Dasar ini dari masa ke masa bagi membayangkan pengambilan maklumat, penggunaan dan amalan pendedahan kami, perubahan dalam amalan industry atau perubahan dalam undang-undang. Jika anda tidak bersetuju dengan perubahan-perubahan ini, sila hubungi kami untuk mengeluarkan maklumat yang anda berikan daripada pangkalan data kami. Anda boleh ketahui bila kali terakhir kami mengemas kini Dasar dengan memeriksa lejen Kemas Kini Terakhir pada bahagian permulaan Dasar ini.

KEUTAMAAN

Peruntukan Dasar ini bagi penggunaan dan akses kepada maklumat peribadi anda mempunyai keutamaan ke atas sebarang peruntukan yang bercanggah dalam Terma Penggunaan.

PILIHAN UNDANG-UNDANG

Dasar ini ditadbir oleh undang-undang Negeri New York tanpa mengambil kira konflik ke atas peruntukan undang-undangnya.